

UNA PISSADA DI VACJA

Ma ce volêso, o soi sclava e un pôc stramba
e o cjali i agnui tal cîl sora i crets
e o cjolarès ducj i oms cu la uata
ma aga no côr e di pes plui no'nd è
tuna borgada cença plui una pissada di vacja

Ma ce volêso soi sclava e un pôc gjata
e o gramparai par me l'agnul plui biel
che mi braçoli cun lui a mieza plaça
e cu la pluma al cjarini el gno sen
a fâ l'amôr chi cun me tra la jerba di rabia
il zi zâl e la lenga di vacja

Ma ce volêso a àn dita che a soi mata
che tal gno cîl no'nd è agnui ni crets
tra me e i mei siums àn metuda chê uata
e un femenòn che al fâs vuaita al gno liet
da chesta gabia di int biada e peada
mi à salvada noma tovâla
...e no si è visada, la vacja

UNA PISCIATA DI VACCA (ITALIANO)

Ma che volete, sono slava e un pò stramba
e guardo gli angeli nel cielo sopra le rocce
e prenderei tutti gli uomini con una rete
ma l'acqua non corre e i pesci non ci sono
in un paese senza più neanche una pisciata di vacca

Ma che volete, sono slava e un pò gatta
e prenderò per me l'angelo più bello
che mi coccoli nel centro della piazza
e che accarezzi il mio seno con la sua piuma
a far l'amore qua con me tra l'erba di rabbia, il giglio giallo e la lingua di vacca

Ma che volete, han detto che sono matta
che nel mio cielo non ci sono angeli nè rocce
tra me e i miei sogni han messo quella rete
e una donnona che fa la guardia al mio letto
...da questa gabbia di povera gente legata mi ha salvata solo scappare via lontano
e non se ne è accorta, la vacca

DANCE TZINGARE

Dut al va ma el gno cûr al duâr
Tes ramacis de agace
Mi è scjampade la tô man
Dut al va ma nol reste amâr
Brancolant ta mê locure
O ài pierdût di te ogni ben
No si cjale plui indaûr
Se tal troi nol rest sen
O ài brusât tant che une bore
Ti amarai une dì che a ven

Dut al va nol vâl nuie vaî
Ancje cence braçolâsi
Restarin sigûr in pins
Tal ricuart no'nd è mai une fin
Strissinâsi l'un cun l'altri
Planc a planc gjave el respîr

Soi ruspiôs tant che une 'save
Tal pantan tachi a stâ ben
La mê anime e je bessole
Ti amarai une dì che a ven

CINICA DANZA ZINGHERA (ITALIANO)

Tutto vâ, ma il mio cuore dorme
Tra i rami delle acacie
Mi è scappata la tua mano
Tutto vâ, e non lascia amaro
Barcollando nella mia follia
ho perduto ogni tuo bene
Non si guarda più in dietro
Se si è il sentiero è già smarrito
Ho bruciato come brace
Ti amerò un dì che viene

Tutto vâ, a nulla serve piangere
Anche senza più abbracciarci
Ci reggeremo in piedi lo stesso
Non esiste fine nel ricordo
Trascinarsi l'un con l'altro
Piano a piano toglie il respiro

Sono arzilla come un rospo
Nel pantano trova posto
La mia anima è ormai sola...
Ti amerò un dì che viene

LEPA VIDA

Intune tiere di veri e cristal
Ognun al bale un zûc ognun al zuie un so bal
Ben un ti strenç ben ti vûl ben ti ten
Maledisint chel zûc e ogni altri bal che al ven
Semene el vint rosis sot di ogni puarte, par cui che al sa fâlis sflorî
Intune tiere di veri e cristal dulà che il sens dal dut
al zuie cul nuie intun bal
Se al mene el vint rosis su tiere muarte cuant mai podarano sflorî?
Lepa vida

In cheste tiere di veri e cristal
O balarai il gno zûc e o zuiarai el gno bal
Disgropant el berdei che a mi ten
Movint un pas di bal viers ogni zûc che al ven
Se al mene el vint rosis su la mê puarte jo no, no lis lassi murî
E cheste tiere di veri e cristal si vierzarà di colp come el cjantâ di un gjal
Se al mene el vint rosis su la mê puarte, jo no, no lis lassi murî
Lepa vida

Semene el vint rosis su la tô puarte sta a te se lassâlis sflorî
Semenaarai rosis su la tô puarte par no lassâti li a murî

.....

BELLA VITA (ITALIANO)

In una terra di vetro e cristallo
Ognuno gioca un gioco, ognuno balla una danza
E ti stringe per bene e ti tiene
Maledicendo il gioco e ogni altro ballo a venire
Il vento semina fiori sotto ogni porta per chi saprà farli fiore
In una terra di vetro e cristallo, dove il senso del tutto gioca un ballo a perdere col Nulla
Se il vento porta fiori su terra morta quando mai potranno fiorire?
Lepa vida

In questa terra di vetro e cristallo io ballerò il mio gioco e giocherò il mio ballo
Sgarbugliando il groviglio che mi tiene
Muovendo un passo di danza verso ogni gioco che verrà
Se il vento porta fiori sulla mia porta, io no, non li lascio morire
E questa terra di vetro e cristallo, si aprirà di colpo, come il canto di un gallo
Se il vento porta fiori sulla mia porta, io no, non li lascio morire
Lepa vida

Semina il vento fiori sulla tua porta, sta a te se lasciarli fiorire
Seminerò fiori sulla tua porta, per non lasciarti lì a morire
Lepa vida

O SPUDARAI FÛC

O spudarai fûc
par suiâ lis tôs lagrimis
peade intun mont
che ti siere inte glace
e o spudarai fûc
par sdrumâ chestis cjasis
e mierde sui rudins
coltant par te rosis
e o sunarai crot par te
cjantis pe strade
mostrant a di ognun
trop che al gjolt el gno cûr
e o vendemarai
luminariis brusadis
par scrivi tal cîl
cunchel vin el to non
e o corarai adalt
fra lis cjavris salvadiis
robântji par me lis lôr danzis d'amôr
e o mastiarai veri
par daspò bussâti
lassânti inte bocje
il savôr penç dal sanc

SAWAKALACHITHCA (Se abbaia la cagna)

SE LA CAGNA ABBAIA
Tu lascia che abbai
SAWAKALACHITCHA
Tu lascia che abbai
Più la gabbia è alta
Più la cagna ti abbaia
SAWAKALAKITCHA
SAWAKALAKITCHA

La cagna ti abbaia
Per qualcosa che si nasconde
E a lei questo fa male
Alla cagna che abbaia

E intanto il tempo corre
E tu dietro alle lumache
E intanto il tempo corre
E tu dietro alle lumache

Se abbaia la cagna, uccidi, uccidi la cagna, se abbaia la cagna, uccidila
Se abbaia la cagna è matta, è matta la cagna, se abbaia la cagna, è matta la...

SAWAKALAKITCHA
LASCIA PERDERE

SAWAKALAKITCHA TU LASSAKAWAKI (Se a vuaca la cjiçatu lassa che a vuachi) (ITALIANO)

SAWAKALAKITCHA
TU LASSAKAWAKI
Plui je alta la gabia
Plui la cjiça si rabia
SAWAKALAKITCHA
SAWAKALAKITCHA

La cjiça ti vuaca
Par alc che a si plata
I dûl ce che a plata
A la cjiça che a uaca
A la cjiça che a uaca

E intant el timp al côr e tu tu vais
El timp al côr e tu devant ai tais
E intant el timp al côr e tu tu vais
El timp al côr e tu daûr dai cais

SAWAKALAKITCHA
MATA, MATA LA KITCHA
SAWAKALAKITCHA MATA, MATALA

SAWAKALAKITCHA E' MATA, E'MATA LA KITCHA, A E' MATA, A E' MATA LA....

SAWAKALAKITCHA
TU LASSALA!